



## В центре внимания: Гендерно-ориентированное обслуживание

### Что представляет собой гендерно-ориентированное обслуживание?

В самом общем смысле гендерно-ориентированное обслуживание – это обслуживание, в ходе которого учитывается и признается опыт трансгендера, гендерно неопределившегося лица или интерсексуала. С точки зрения доступа к лечению, связанному с переходом, гендерно-ориентированное обслуживание относится к мероприятиям, которые поддерживают лиц в процессе их гендерного перехода.

### Какие услуги оплачиваются?

Покрытие CareOregon включает в себя гендерно-утверждающее лечение в соответствии с Oregon Health Plan (План медицинского страхования штата Орегон) и ORS 414.769. Согласно закону штата Орегон, под гендерно-утверждающим лечением понимается любое лекарство, процедура или изделие, которые врач назначает человеку, чтобы помочь ему чувствовать себя более комфортно со своей гендерной идентичностью, если она не соответствует полу, который был присвоен ему при рождении.

**Пожалуйста, имейте в виду:** Мы используем медицинскую терминологию для ясности и простоты доступа, когда речь идет о хирургическом вмешательстве с целью подтверждения гендерной идентичности. Мы понимаем, что вы можете не идентифицировать себя или ощущать дискомфорт от использования некоторых из этих терминов для описания своего опыта и тела.

#### Медицинская помощь



- Удаление волос (лазерное и электролизное)
- Пересадка волос
- Гормональная терапия
- Лабораторные анализы
- Медицинский татуаж
- Психотерапия
- Физическая терапия тазовых органов до и после операции
- Визиты к врачам первичной помощи
- Препараты, блокирующие половое созревание
- Визиты к врачам-специалистам
- Логопедия

#### Хирургический уход



- Мастэктомия и реконструкция/уменьшение груди
- Увеличение груди
- Фаллопластика и метоидиопластика
- Вагинопластика и вульволастика
- Гистерэктомия
- Операция нуллификации
- Оофорэктомия
- Орхиэктомия
- Пенэктомия
- Скротэктомия
- Скротопластика
- Уретропластика
- Вагинэктомия
- Видоизменение гортани
- Операция на лице, направленная на подтверждение пола (включая операцию по феминизации лица)
- Коррекция фигуры
- Изменения в предыдущих формах гендерно-ориентированного лечения

Для получения дополнительной информации посетите сайт [careoregon.org/GAC](https://careoregon.org/GAC)

### Шаги для получения доступа к услугам

- 1 Начните со своего основного лечащего врача и врача-психотерапевта.
- 2 Ознакомьтесь с медицинскими вмешательствами и с тем, что вам кажется наиболее подходящим.
- 3 Определите, необходим ли диагноз гендерной дисфории для получения необходимого вам ухода.

 **Список поставщиков гендерно-ориентированных услуг, работающих по договору**, имеющих опыт и подготовку в работе с людьми самых разных гендеров, можно найти на нашем веб-сайте по адресу [careoregon.org/GAC](https://careoregon.org/GAC)

 **Если вам необходима помощь в получении доступа к услугам** или вы желаете поговорить с кем-либо об услугах, которые предоставляются в рамках плана организации CareOregon, позвоните в **отдел обслуживания клиентов по телефону 503-416-4100, бесплатному телефону 800-224-4840 или TTY 711.**

# Узнайте об организации CareOregon

## Гендерно ориентированное-обслуживание, предоставляется планом организации CareOregon – вашим планом медицинского обслуживания программы Medicaid. Узнайте о нас более подробно здесь.

Когда речь идет о программе Medicaid в штате Орегон, вы можете услышать несколько различных названий или аббревиатур применительно к ней. Это происходит потому, что в процесс организации необходимого вам обслуживания, которое вы заслуживаете, вовлечено множество различных организаций. Как же разобраться во всем этом?

## Полезным будет представить программу Medicaid в штате Орегон в виде пирамиды.

**Управление здравоохранения штата Орегон (Oregon Health Authority, ОНА)** курирует реализацию программы Medicaid на территории всего штата Орегон, и эта программа носит название Oregon Health Plan (OHP).

**Организация Health Share of Oregon (HSO)** является так называемой организацией координированного обслуживания (ССО). Организация Health Share of Oregon является подотчетным управлению ОНА органом, призванным обслуживать участников программы ОHP, проживающих на территории трех округов.

**Организация CareOregon** является одним из нескольких поставщиков страхового обеспечения на территории трех округов, который помогает организации Health Share ССО предоставлять обслуживание. Мы также помогаем координировать услуги перевода для наших участников.

**Ваш основной поставщик услуг (PCP)** может быть врачом, практикующей медсестрой, помощником врача или натуропатом. Этот специалист координирует ваше медицинское обслуживание с организацией CareOregon и другими участниками медицинской команды, например, стоматологами, поставщиками психиатрических услуг, фармацевтами и др.



### Организация CareOregon предоставляет такие услуги для членов программы Medicaid (OHP), как:

- ▶ Медицинское обслуживание
- ▶ Психическое здоровье
- ▶ Лечение зависимости от психоактивных веществ
- ▶ Стоматологический уход
- ▶ Программа Medicare в рамках программы CareOregon Advantage
- ▶ Услуги хосписа и паллиативная помощь, предоставляемые организацией Housecall Providers

### Кроме того, вы сможете воспользоваться такими важными услугами, как:

- ▶ Координация ухода
- ▶ Аптека
- ▶ Услуги пренатального ухода и ухода за младенцами;
- ▶ Транспортные услуги
- ▶ Услуги устных переводчиков
- ▶ Неотложная и срочная помощь

Вы можете получить это письмо на других языках, напечатанное крупным шрифтом, шрифтом брайля или в другом формате. Вы также можете запросить услуги переводчика. Эта помощь предоставляется бесплатно. Позвоните по тел. 800-224-4840 или для лиц с нарушениями слуха ТTY 711. Мы принимаем звонки по линии трансляционной связи.